

## **AWARDS/OCENĚNÍ**

The International Festival of Theatre Schools SETKÁNÍ/ENCOUNTER 2017

Mezinárodní festival divadelních škol SETKÁNÍ/ENCOUNTER 2017

28<sup>th</sup> March – 1<sup>st</sup> April 2017

28. března – 1. dubna 2017

---

### **Marta Award/Ocenění Marta**

#### **Marta Award presented by Alan Salzeinstein and Nikola Husková:**

For a performance with risk and fearlessness, displaying character and emotions through strong use of physicality and body language production of **Phaedra's Love** the Marta goes to **Max Gindorff** from Max Reinhardt Seminar in Vienna.

- Max Gindorff (actor, role Hyppolytos) – *Phaedra's Love*, Max Reinhardt Seminar in Vienna, Austria.

#### **Ocenění Marta předali Alan Salzeinstein a Nikola Husková:**

Za odvážný a riskantní herecký výkon zobrazující charakter a emoce postavy prostřednictvím výrazného fyzického projevu v představení **Phaedra's Love** ocenění Marta získává **Max Gindorff**, Max Reinhardt Seminar ve Vídni.

- Max Gindorff (herec, role Hyppolytos) – *Phaedra's Love*, Max Reinhardt Seminar ve Vídni, Rakousko.
-

## Marta Award/Ocenění Marta

### Marta Award presented by Alena Zemančíková and Milan Novakovic:

For the ability to convey through singing and music to tell stories, create characters and to transform the traditional into contemporary with an engaging presence the Marta goes to **Weronika Kowalska** in the production **Towards the Depth** from PWST National Academy of Theatre Arts in Krakow.

- Weronika Kowalska (actress) – *Towards the Depth*, PWST National Academy of Theatre Arts in Krakow, Poland.

### Ocenění Marta předali Alena Zemančíková a Milan Novakovic:

Za schopnost prostřednictvím zpěvu a hudby vyprávět příběhy, vytvořit různé charaktery a s podmanivou silou převést tradici v současnost ocenění Marta získává **Weronika Kowalska** za roli v inscenaci **Towards the Depth**, PWST National Academy of Theatre Arts v Krakově.

- Weronika Kowalska (herečka) – *Towards the Depth*, PWST National Academy of Theatre Arts v Krakově, Polsko.

---

## Marta Award/Ocenění Marta

### Marta Award presented Kamila Polívková and Maria Popovici:

For developing his own form of expression through the use of an abstract and minimalist concept, creating complexity and nuanced storytelling in the staging **The Metamorphosis** the Marta goes to **Hrvoje Korbar** from The Academy of Dramatic Art in Zagreb.

- Hrvoje Korbar (director) - *The Metamorphosis*, The Academy of Dramatic Art in Zagreb, Croatia.

### **Ocenění Marta předaly Kamila Polívková a Maria Popovici:**

Za rozvíjení vlastního divadelního jazyka s využitím abstraktních a minimalistických prostředků a dosažení komplexnosti i jemných nuancí v rámci vyprávění příběhu inscenace **The Metamorphosis** získává ocenění Marta **Hrvoje Korbar**, Academy of Dramatic Art v Záhřebu.

- Hrvoje Korbar (režisér) - *The Metamorphosis*, The Academy of Dramatic Art v Záhřebu, Chorvatsko.

---

### **The SWAG of SETKÁNÍ/ENCOUNTER**

#### **The SWAG of SETKÁNÍ/ENCOUNTER presented by Friederike Wrobel and Péter Forgács, chairman of the Jury:**

For the honest, truthful and joyous way in performing innovative and original work in the story of a group of young emerging artists in performance **Insomnia** the SWAG goes to **Santiago Bello** from Theatre Academy Dimitri in Verscio.

- Santiago Bello (actor) - *Insomnia*, Theatre Academy Dimitri in Verscio, Switzerland.

#### **The SWAG of SETKÁNÍ/ENCOUNTER předali Friederike Wrobel a Péter Forgács, předseda poroty:**

Za upřímný, pravdivý a radostný způsob předvedení inovativního a originálního tvaru, jímž skupina mladých formujících se umělců vypráví svůj příběh v inscenaci **Insomnia** získává ocenění SWAG **Santiago Bello**, Theatre Academy Dimitri ve Versciu.

- Santiago Bello (herec) - *Insomnia*, Theatre Academy Dimitri ve Versciu, Švýcarsko.

### **Award of The Festival Director/Ocenění ředitele festivalu**

#### **Award of The Festival Director presented by Petr Oslzlý:**

For acting ability that balance the expression and the deep personal statement while maintaining a demanding physical stylization in performance **The Devil Inside Him** of The Polish National Film Television and Theatre School in Lodz to **Maciej Musiałowski**.

- Maciej Musiałowski (actor, role Huw) – *The Devil Inside Him*, The Polish National Film Television and Theatre School in Lodz, Poland.

#### **Ocenění ředitele festivalu předal Petr Oslzlý:**

Za schopnost herectví mezi expresí a hloubkovou osobní výpovědí při udržení náročné fyzické stylizace získává Ocenění ředitele festivalu **Maciej Musiałowski** za roli Huwa v inscenaci **The Devil Inside Him**, Polish National Film Television and Theatre School v Lodži.

- Maciej Musiałowski (herec, role Huwa) – *The Devil Inside Him*, The Polish National Film Television and Theatre School v Lodži, Polsko.